

## EUROOPA PARLAMENDI JA NÕUKOGU OTSUS,

17. detsember 2009,

**paindlikkusinstrumendi kasutuselevõtu kohta vastavalt eelarvedistsipliini ja usaldusväärset finantsjuhtimist käsitleva Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni vahelise 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe punktile 27**

(2009/1007/EL)

EUROOPA PARLAMENT JA EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

ON VASTU VÕTNUD JÄRGMISE OTSUSE:

*Artikkel 1*

võttes arvesse 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni vahel eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta, <sup>(1)</sup> eriti selle punkti 27 viiendat lõiku,

Euroopa Liidu 2010. aasta üldeelarves kasutatakse paindlikkusinstrumenti 195 miljoni euro ulatuses alamrubriigi 1a kulukohustuste assigneeringutena.

võttes arvesse komisjoni ettepanekut,

Kõnealust summat kasutatakse järgmiste meetmete rahastamise täiendamiseks:

ning arvestades, et pärast kõigi võimaluste uurimist alamrubriigi 1a alusel tehtavate assigneeringute ümberjaotamiseks nõustusid mõlemad eelarvepädevad institutsioonid 18. novembril 2009 toimunud lepituskohtumisel ületama alamrubriigi 1a ülemmäärasid ja võtma 2010. aasta eelarve täiendavaks rahastamiseks kasutusele paindlikkusinstrumendi vahendeid:

— 120 miljonit eurot energeetikavaldkonna projektide rahastamiseks Euroopa majanduse elavdamise kava raames;

— 75 miljonit eurot Kozloduy tuumaelektrijaama dekomisjoneerimiseks.

*Artikkel 2*

Käesolev otsus avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*.

— 120 miljonit eurot energeetikavaldkonna projektide rahastamiseks Euroopa majanduse elavdamise kava raames;

Strasbourg, 17. detsember 2009

— 75 miljonit eurot Kozloduy tuumaelektrijaama dekomisjoneerimiseks,

*Euroopa Parlamendi nimel*

*president*

J. BUZEK

*Nõukogu nimel*

*eesistuja*

H. LINDBLAD

<sup>(1)</sup> ELT C 139, 14.6.2006, lk 1.